

nete nunc currentis pro prediis per ipsum in alatunum in parochia byrium iuste et legaliter a me emptis integraliter percepisse et leuasse Ideoque ipsum suosque heredes dimitto liberum penitus et quittatum In cuius rei euidentiam siggillum meum presentibus est appensum Datum Anno domini M° CCC XL quinto crastina die post epiphaniam domini.

Sigillet bortfallet från den ur brefvet klippta remsan.

**3884.**

**1345 d. 7 Jan.**

**Reval.**

Konung WALDEMAR af Danmark ålägger Abboterna i Valkena, Dynamynde och på Gottland att för sina gårdar i Reval erlægga afgifter till stadsmuren och andra skatter, eller ock sälja sina gårdar åt andra, som kunna desamma erlægga.

Vidim. afskr. på perg. i Råds Arch. i Reval. \*)

Woldemarus dei gracia. danorum sclauorumque rex et dux terre Estonie, venerabilibus viris et discretis dominis abbatibus de valkena. de dynemynde. de gotlandia salutem et in domino dileccionem Volumus decernentes et firmiter demandamus. Quatenus de curiis vestris in ciuitate reualiensis sitis et constructis. exsoluere et procurare curetis ad murum et ad omnes alias soluciones et contribuciones ciuitatis prout de singulis aliis curiis ibidem sitis fieri consuevit ab antiquo. et consuetum est hodierna die. Vel vendatis eadem indilate hiis qui nobis et ciuitati in huiusmodi satisfaciant competenter In cuius facti testimonium. sigillum nostrum presentibus duximus apponendum, Datum Reualie anno domini. Millesimo. CCC°. XL° quinto crastino epiphanie domini. Teste domino stigoto andersson milite. consiliario nostro predilecto Volentes secretum nostrum sub quo hec scripta sunt. plenam et firmam habere efficaciam et vigorem sufficientem.

**3885.**

**1345 d. 11 Jan.**

**Strengnäs.**

Konung MAGNUS tilldömer på rättartinget Borchard Johansson, Præbendatus vid Westerås domkyrka, och hans efterträdare alla gods, belägna i Westerås eller Strengnäs stift eller annorstädes, som blifvit lagda under nämnda af Kaniken Thideman stiftade præbenda, i enlighet med en lika dom af Konungen förut afkunnad i Westerås, och ogillar de anspråk en Johan Hufvud gjort på några samma præbendas gods i Hambra i Tumbo socken.

Orig. på perg. i Sv. Riks Arch.

Magnus dei gracia Suecie Norwegie ac Scanie Rex, Vniuersis presentes Litteras inspecturis, ac illi seu illis quorum interest seu in futurum poterit in-

\*) Intagen, jemte en stor mängd andra för staden Reval af Danska Konungar utfärdade bref, skrifna på 2 stora genom silkesnöre förenade pergamentsblad, med vidimation af Frater Borghardus de Dreynleue Prouincialis de Reualia den 1 Febr. 1347. I samma archiv finnes en öfversättning på Platyska, från 16:de århundradet, af detta bref, skrifven på papper, hvilken icke förtjenar här intagas.

teresse Salutem in domino sempiternam Nouerint vniuersi quod sub Anno a natiuitate domini Millesimo Trecentesimo Quadragesimo quinto feria tertia proxima post epyphaniam domini apud ecclesiam Strenginensem in placito nostro iusticiario personaliter constituti exhibitoripresencium domino Borchardo Johannis prebendato in ecclesia Arosiensi et suis posteris ac successoribus, dictam prebendam obtinentibus seu post ipsum occupantibus rite uel tenentibus in futurum, Omnia et singula bona tam in Arosiensi quam Strenginensi diocesis sita, seu alias ubicumque, applicata prebende supradicte, per venerabilem virum dominum Tydemannum bone memorie olim Canonicum Arosiensem instaurate et fundate, a longis temporibus retroactis, adiudicamus per hanc nostram Sentenciam diffinitiuam perpetuo possidenda, Licet nostra recenter teneat memoria quod olim aliquibus annis elapsis apud ecclesiam Arosiensem in placito publico iusticie debitum impendentes, sentenciam similem, et in eadem uerborum forma tulimus pro eodem, non obstantibus instanciis et excepcionibus per quendam Johannem dictum Hwut de Sudhermannia tunc sicut nunc friuole et frustratorie ac minus veraciter pretensis ac propositis coram nobis de et super quibusdam bonis in Hambre Parrochia Tumbohæradh Strengnensis diocesis dicte prebende diu antea applicatis, Jgitur sub optentu gracie nostre firmiter inhibemus ne quis cuiuscumque condicionis status gradus aut ordinis existat, ipsum dominum Borchardum seu eius successores aut posteros dictam prebendam obtinentes contra hanc nostram Sentenciam diffinitiuam, in dictis bonis ubicumque sitis seu aliquo eorundem, impedire turbare impetere seu molestare presumat in iudicio siue extra, prout indignacionem et ulcionem nostram regiam dilexerit seu voluerit euitare, Condemnamus insuper omnes et singulos, dictum Borchardum seu eius ut premittitur successores, in premissis de cetero in aliquo, occasione seu pretextu bonorum predictorum impediens seu turbans in Quadraginta marchis denariorum monete nostre, fisco nostro Regio applicandis tociens quociens per aliquem ipsorum, antedictum Borchardum seu posteros aut successores eiusdem turbancium uel infestancium seu impediencium quibusuis uerborum coloribus siue formis fuerit contrafactum Datum sub sigillo nostro ad causas, Anno loco, et die prenotatis.

Konungens "Sigillum ad causas" är skadadt.

**3886.**

**1345 d. 11 Jan.**

Abbedissan INGA och KONVENTET i Wårfruberga kloster förbinda sig att med vigilier och messa fira Domprostern i Strengnäs Nils Magnussons årsbegängelse, med anledning af hans testamentariska gåfua af 5 örtugland och 3 torp i Roshög. (Jfr N:o 3802).

Orig. på perg. i Sv. Riks Arch.

Omnibus presentes litteras inspecturis. Jnga Abbatissa totusque conuentus. in montis beate virginis monasterio salutem in domino sempiternam, Constare volumus